

ности в южной части Африки и исключительно трудными условиями для регионального сотрудничества, возникшими в результате дестабилизирующих актов Южной Африки,

*будучи убеждена* в том, что опора государств — членов Конференции в большей мере на собственные силы будет содействовать борьбе против политики апартеида Южной Африки,

*приветствуя* прогресс, достигнутый некоторыми органами, организациями и учреждениями системы Организации Объединенных Наций в разработке и осуществлении программ сотрудничества с Конференцией,

1. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря о сотрудничестве между Организацией Объединенных Наций и Конференцией по координации развития южной части Африки, в котором говорится о прогрессе, достигнутом в осуществлении соответствующих резолюций Генеральной Ассамблеи;

2. *отдает должное* тем государствам — членам и органам, организациям и учреждениям системы Организации Объединенных Наций, которые установили контакты с Конференцией и оказали ей конкретную помощь;

3. *призывает* международное сообщество существенно увеличить свою финансовую и материальную поддержку Конференции;

4. *призывает также* специализированные учреждения и другие органы и организации системы Организации Объединенных Наций в полной мере сотрудничать в разработке программ Конференции;

5. *просит* Генерального секретаря продолжать в консультации с Исполнительным секретарем Конференции осуществлять и активизировать контакты, направленные на расширение и координацию сотрудничества между Организацией Объединенных Наций и Конференцией;

6. *просит также* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок второй сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции.

*119-е пленарное заседание,  
17 декабря 1985 года*

#### 40/196. Техническое сотрудничество между развивающимися странами

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на свои резолюции 3201 (S-VI) и 3202 (S-VI) от 1 мая 1974 года, содержащие Декларацию и Программу действий по установлению нового международного экономического порядка, 3281 (XXIX) от 12 декабря 1974 года, содержащую Хартию экономических прав и обязанностей государств, и 3362 (S-VII) от 16 сентября 1975 года о развитии и международном экономическом сотрудничестве,

*ссылаясь также* на свою резолюцию 35/56 от 5 декабря 1980 года, в приложении к которой содержится Международная стратегия развития на третье Десятилетие развития Организации Объединенных Наций,

*ссылаясь далее* на свою резолюцию 33/134 от 19 декабря 1978 года, в которой она одобрила Буэнос-айресский план действий по развитию и осуществлению технического сотрудничества между развиваю-

щимися странами<sup>68</sup>, и на свои резолюции 34/117 от 14 декабря 1979 года и 35/202 от 16 декабря 1980 года о техническом сотрудничестве между развивающимися странами,

*вновь подтверждая*, что развивающиеся страны несут основную ответственность за развитие сотрудничества между ними, что развитые страны и система Организации Объединенных Наций должны оказывать помощь и поддержку такой деятельности и что, кроме того, система Организации Объединенных Наций должна играть видную роль в развитии и активизации технического сотрудничества между развивающимися странами в соответствии с Буэнос-айресским планом действий,

*принимая к сведению* доклад Генерального секретаря об экономическом и техническом сотрудничестве между развивающимися странами<sup>69</sup>,

*рассматривая* доклад Комитета высокого уровня по обзору технического сотрудничества между развивающимися странами<sup>70</sup>,

*с удовлетворением принимая к сведению* соответствующие решения Совета управляющих Программы развития Организации Объединенных Наций<sup>71</sup>,

*принимая к сведению* доклад Объединенной инспекционной группы о поддержке системой развития Организации Объединенных Наций осуществления Буэнос-айресского плана действий<sup>72</sup> и замечания Административного комитета по координации по этому докладу<sup>73</sup>,

1. *одобряет* решения Комитета высокого уровня по обзору технического сотрудничества между развивающимися странами<sup>74</sup>;

2. *предлагает* Совету управляющих Программы развития Организации Объединенных Наций своевременно уделить должное внимание, желательно в ходе своей специальной сессии, которая состоится 19–22 февраля 1986 года, соответствующим решениям Комитета высокого уровня, в том числе решению 4/7 от 5 июня 1985 года<sup>74</sup>;

3. *признает* необходимость полного включения программ технического сотрудничества между развивающимися странами в оперативную деятельность системы развития Организации Объединенных Наций;

4. *принимает к сведению* рекомендации Объединенной инспекционной группы, касающиеся поддержки системой развития Организации Объединенных

<sup>68</sup> Доклад Конференции Организации Объединенных Наций по техническому сотрудничеству между развивающимися странами, Буэнос-Айрес, 30 августа–12 сентября 1978 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под №R.78. II.A.11 и исправление), глава I.

<sup>69</sup> A/40/581.

<sup>70</sup> Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сороковая сессия, Дополнение № 39 (A/40/39).

<sup>71</sup> См. Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 1985 год, Дополнение № 11 (E/1985/32 и Corr.1), приложение I.

<sup>72</sup> См. A/40/656.

<sup>73</sup> A/40/656/Add.1.

<sup>74</sup> См. Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сороковая сессия, Дополнение № 39 (A/40/39), приложение I.

Наций осуществления Буэнос-айресского плана действий по развитию и осуществлению технического сотрудничества между развивающимися странами;

5. *просит* организации системы Организации Объединенных Наций принять необходимые меры в их соответствующих областях деятельности для обеспечения осуществления решений Комитета высокого уровня;

6. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок второй сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции.

*119-е пленарное заседание,  
17 декабря 1985 года*

#### 40/197. Материальные остатки войн

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на свои резолюции 3435 (XXX) от 9 декабря 1975 года, 35/71 от 5 декабря 1980 года, 36/188 от 17 декабря 1981 года, 37/215 от 20 декабря 1982 года, 38/162 от 19 декабря 1983 года и 39/167 от 17 декабря 1984 года, касающиеся проблемы материальных остатков войн,

*ссылаясь также* на решения 80 (IV) от 9 апреля 1976 года<sup>75</sup>, 101 (V) от 25 мая 1977 года<sup>76</sup>, 9/5 от 25 мая 1981 года<sup>77</sup> и 10/8 от 28 мая 1982 года<sup>78</sup> Совета управляющих Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде,

*ссылаясь далее* на резолюцию 32, принятую пятой Конференцией глав государств и правительств неприсоединившихся стран, состоявшейся в Коломбо 16–19 августа 1976 года<sup>79</sup>, и резолюцию 26/11-P, принятую одиннадцатой Исламской конференцией министров иностранных дел, состоявшейся в Исламабаде 17–22 мая 1980 года<sup>80</sup>,

*будучи убеждена* в том, что ответственность за ликвидацию материальных остатков войн должны нести страны, оставившие их,

*признавая*, что наличие материальных остатков войн, в том числе мин, на территориях развивающихся стран серьезно сдерживает их усилия в области развития и влечет за собой человеческие жертвы и материальный ущерб,

1. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря о проблеме материальных остатков войн<sup>81</sup>;

2. *просит* Генерального секретаря, в сотрудничестве с Директором-исполнителем Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде, продолжать свои усилия в отношении стран, ответственных за установку мин, и пострадавших разви-

<sup>75</sup> Там же, тридцать первая сессия, Дополнение № 25 (A/31/25), приложение I.

<sup>76</sup> Там же, тридцать вторая сессия, Дополнение № 25 (A/32/25), приложение I.

<sup>77</sup> Там же, тридцать шестая сессия, Дополнение № 25 (A/36/25 и Corr.1), приложение I.

<sup>78</sup> Там же, тридцать седьмая сессия, Дополнение № 25 (A/37/25), часть вторая, приложение.

<sup>79</sup> См. A/31/197, приложение IV, раздел B.

<sup>80</sup> См. A/35/419-S/14129, приложение I.

<sup>81</sup> A/40/650.

вающихся стран в целях обеспечения осуществления соответствующих резолюций;

3. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок второй сессии подробный и всеобъемлющий доклад об осуществлении настоящей резолюции.

*119-е пленарное заседание,  
17 декабря 1985 года*

#### 40/198. План действий по борьбе с опустыниванием

A

##### ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ И ФИНАНСИРОВАНИЕ ПЛАНА ДЕЙСТВИЙ

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на свою резолюцию 32/172 от 19 декабря 1977 года, в которой она одобрила План действий по борьбе с опустыниванием<sup>14</sup>,

*ссылаясь также* на свои резолюции 33/89 от 15 декабря 1978 года, 34/184 от 18 декабря 1979 года, 36/191 от 17 декабря 1981 года, 37/220 от 20 декабря 1982 года и 38/163 от 19 декабря 1983 года, касающиеся осуществления и финансирования Плана действий по борьбе с опустыниванием,

*ссылаясь далее* на Декларацию о критическом экономическом положении в Африке, принятую Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 39/29 от 3 декабря 1984 года,

*отмечая с огорчением и глубоким беспокойством* постоянное расширение и усиление опустынивания в развивающихся странах, особенно в Африке, и тяжелые человеческие страдания, экономические убытки и социальные потрясения, вызванные этим явлением,

*рассмотрев* доклад Совета управляющих Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде о работе его тринадцатой сессии<sup>82</sup> и решение 13/30 A Совета управляющих от 23 мая 1985 года об осуществлении Плана действий по борьбе с опустыниванием<sup>83</sup>,

*рассмотрев также* доклад Генерального секретаря о финансировании Плана действий по борьбе с опустыниванием<sup>84</sup>,

1. *принимает к сведению* решение 13/30 A Совета управляющих Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде;

2. *разделяет* беспокойство Совета управляющих по поводу медленного осуществления Плана действий по борьбе с опустыниванием;

3. *настоятельно призывает* правительства, организации системы Организации Объединенных Наций и другие межправительственные организации активизировать свои усилия по борьбе с опустыниванием и уделить первоочередное внимание действиям, рекомендованным в Плане действий и в решении 13/30 A Совета управляющих;

<sup>82</sup> Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сороковая сессия, Дополнение № 25 (A/40/25).

<sup>83</sup> Там же, приложение.

<sup>84</sup> A/40/644.